

**General Terms and Conditions of Purchase for the SMP companies SMP Automotive Technology Iberica SLU, SMP Automotive Technologies Teruel SLU, SMP Barcelona SLU.**

## **I. Scope of Application**

1. The following General Terms and Conditions of Purchase (hereinafter Conditions of Purchase) are applicable to the entire business relationship between SMP Automotive Technology Iberica SLU, SMP Automotive Technologies Teruel SLU, SMP Barcelona SLU. (hereinafter SMP) and their suppliers. They apply to the purchase of production materials, as well as the purchase of spare parts, tools, machines, systems or other products.
2. The Conditions of Purchase shall also be applicable to all future business relationships, irrespective of being expressly agreed once again.
3. Supplier General Terms and Conditions or other deviations from these Conditions of Purchase shall only become effective if they are confirmed by SMP in writing. These Conditions of Purchase shall also apply in case SMP, being aware of supplier conflicting or deviating conditions, accepts supplies or services from the supplier without reserve.

## **II. Orders**

1. The SMP Iberica Group orders (hereinafter referred to as "SMP") shall be carried out exclusively on the basis of these General Purchase Conditions.  
By means of this document all of the modifications on the part of supplier are expressly excluded. The General Purchase Conditions are valid also for all future business with the supplier.
2. Any modifications or additions to the order and job assignment, in particular of the supplied product, require the written confirmation of SMP.
3. SMP is authorized to reject orders that have not been accepted in writing during the course of 14 calendar days after shipping.
4. In the case of supply plans, the corresponding request is an integral part of the order. Deviating from item 1.3 above, call-off schedules become binding, unless the supplier objects in writing within two (2) days from their transmission.
5. Supplier shall confidentially manage completion of the contract. Supplier shall name SMP as reference to third parties exclusively with SMP's written approval.

## **III. Negotiation Clauses**

1. For the negotiation clauses, the INCOTERMS (International Commerce Terms) are valid, by using the version current at the moment of signing of the contract.

## **IV. Supply deadlines**

1. Supply deadlines and terms established in the supply order/plan are binding. It is decisive to comply with the deadlines and supply conditions when the merchandise enters SMP's Plant to be supplied. If the supply "free-work/DDP" (Incoterms 2000) has not been agreed, supplier shall punctually prepare the merchandise considering the normal time for freight and transportation.
2. If the supplier is in default due to the delivery date being exceeded, SMP shall be entitled to demand a contractual penalty of 0.5% for each week or part thereof, but not exceeding 5.0% of the order value. The right to assert claims for damages remains unaffected, however, the contractual penalty is to be offset against a claim for damages caused by the delay.
3. In case of delay on the part of supplier, SMP -after an additional time period has been set without any good result- may instruct the supplies that were not fulfilled by supplier, to a third party.
4. Additionally, the legal requirements are valid.
5. Supplier shall indicate immediately any threat of delay of supply, its duration and cause. The indication shall not impede the application of this clause.

## **V. Supplies**

1. To each shipment a delivery note in duplicate shall be attached, which includes the information of the order (such as: delivery note number + order number + references to the SMP material). In case supplier does not comply with this obligation, it may cause delays and/or additional production costs. Supplier shall be liable for the consequences.
2. Unless otherwise expressly agreed upon, supplies carried out are without charge to the receiving plant, and are under the responsibility and risk of supplier.
3. The SMP packing instructions shall be taken into consideration (see Manual regarding the requirements of supplier).

## **VI. Prices**

1. Prices agreed upon are fixed prices and it is understood, unless otherwise expressly stated, without charge to the receiving plant, including packing and insurance.

## **VII. Invoices**

1. The invoices shall be sent in duplicate indicating the number of our order. Non-compliance of this obligation on the part of supplier may cause delays and/or additional production costs, and supplier shall be liable for such consequences.
2. In the case of foreign businesses a declaration by supplier that complies with the applicable legislation shall be indicated in the invoice. If this is not the case, a special indication is not required.

P-40-35-0-F10 J

## **VIII. Payment**

1. Payment made by SMP does not indicate acceptance of the invoice.
2. Provided that in the supply orders/plans other conditions have not been agreed upon, **SMP shall pay at 30 days and the day of payment shall be the 26<sup>th</sup>**, under the assumption that the goods and invoice have arrived correctly. In the case of accepting advance supplies, the expiration date shall be such date set out according to the supply time period agreed upon.
3. For punctuality of the payment the shipping is crucial.

## **IX. Written proof of origin, written proof of sales tax paid, export restrictions**

1. Supplier shall immediately furnish SMP with the requested written proof of origin, including the required information, and duly signed. In the case of foreign or inter-company supplies the same is valid for written proof of sales tax paid.
2. Supplier shall immediately inform SMP if the supplies are subject to total or partial export restrictions according to Spanish or other legislation.

## **X. Quality and Documentation**

1. Supplier shall be responsible to ensure that the products supplied to SMP, regardless of their nature, comply with Spanish law or any applicable law (such as RED Regulation), including, but not limited to, recognized technical regulations, safety provisions and others, agreed technical data (including ISO and DIN standards), as well as guaranteed characteristics (jointly referred to as "Applicable Regulations"). Modifications of the supplied product require previous acceptance in writing.
2. For the control of initial samples, please refer to the current manual VDA Volume 2 "Quality Assurance of Supplies - Selection of Suppliers / Quality Assurance Agreement / Release of the production process and of the product / Quality Compliance in the Series" and/or the PPAP "Process of Approval of the Production Part" of QS 9000.  
Only after release of the samples on SMP's part, shall the series supply start.  
Independent of that, supplier shall continually verify, and optimize quality of the supplied products. The contracting parties shall mutually inform one another of the possibilities of quality improvement.
3. In case the type and range of the controls have not been established, as well as means and methods of control between supplier and SMP, SMP shall be in a position at the request of supplier within the framework of its knowledge, experience and possibilities, to discuss with supplier the controls in order to reach the required technical level.
4. In the case of the parts marked "D", "A", "Control Item" in the technical documents or in special agreements, supplier shall establish in special reports when, in what form, and who verified the supplied products in regard to the characteristics with obligation of documentation, and which has been the outcome of the required quality. The control documents shall be kept for a period of 15 years after the parts supply, and if necessary, shall be delivered to SMP. Supplier shall obliged sub-suppliers to comply with the same scope in the framework of their legal possibilities. Reference is made to the current VDA standard "Volume 1 Documentation and Archiving - Code of practice for the documentation and archiving of quality requirements and quality records" and to the VDA publication "Special characteristics (SC) / A process description covering special characteristics (SC)".
5. Complementary to the Conditions of Purchase, the provisions of the "Global Supplier Manual" shall be an integral part of all supply agreements between SMP and its suppliers. In case of contradicting provisions, the provisions of the "Global Supplier Manual" shall prevail the provisions of the General Terms and Conditions of Purchase.
6. Without request, supplier within the framework of the Used Vehicle Directive (2005/64/CE Directive) shall provide documentation of the raw materials used, in a complete manner, and free of charge for SMP in the official IMDS data bank.
7. As far as authorities responsible for vehicle safety emissions regulations or similar are responsible for reviewing certain requirements and request insight into the SMP production process and inspection documents, the supplier declares to grant these authorities the same rights in its company and to give every reasonable support.

## **XI. Complaints related to quality defects/Guarantee**

1. Based on the control of supplier goods issue, supplies are controlled by SMP upon goods receipt in relation to the identity, reference number and any recognizable external transportation damage. Additionally, any supply defects, discovered pursuant the adequate corporate procedures, shall be indicated immediately to supplier. Supplier waives objection of delay in the complaint of defects.
2. The guarantee validity period is 36 months, starting with the supply to SMP, unless anything to the contrary has been agreed upon in the contract.
3. Without any restrictions SMP shall have all the legal rights of the guarantee. Independently, it shall be authorized to decide –at its discretion- that the supplier eliminate the defects or supply replacement parts. In this case any costs associated with the elimination of the defects or to replace the parts shall be borne by supplier. The right to compensation for damages remains intact. Any such costs that are invoiced to SMP in the case of defective deliveries due to warranty agreements between SMP and the customer shall also be deemed to constitute a damage.

## **XII. Product Liability**

1. Under no circumstances and in any respect SMP and/or any natural or legal person linked to SMP will be responsible for any type of damage or prejudice that may result from the supplier's failure to comply with the aforesaid legislation and set of rules applicable to the

supplied products ("Applicable Rules"), regardless of the product's nature. This shall not affect any further contractual or legal liability of the supplier.

2. As a means of protection for SMP against damages, for example the picking up of products, supplier shall be liable provided that it is legally obliged.

3. SMP shall inform supplier immediately if it wishes to present complaints according to the preceding paragraphs. SMP shall give supplier the opportunity to examine the damages case and agree with SMP the actions that shall be implemented, for example, compensatory negotiations.

### **XIII. Third Party Rights Protection**

1. Supplier ensures that the goods supplied in the country of destination shall be free of rights or demands of third parties based on industrial or intellectual property. These include (but are not limited to) naming rights, patent rights, utility rights or registered design rights as well as copy rights (collectively named IPR). The supplier shall be liable for claims arising from the violation of such IPR and IPR registrations despite the delivery items being used in accordance with the contract.

The country of destination shall be considered the country where SMP has its headquarters, provided that another supply address has not been indicated. Supplier cannot rely on that SMP knew the existence of rights or claims of third parties in the country of destination.

2. In the event SMP receives claims related to industrial or intellectual rights, SMP shall not lose its rights if it does not inform supplier of such claim.

3. The supplier shall indemnify and hold harmless SMP from all claims arising from the use of such IPR.

4. This shall not apply in case the supplier has manufactured the delivered goods according to drawings, models or other equivalent descriptions or information provided by SMP and does not know or need to know that property rights are being violated in connection with the products developed by the supplier.

5. The contracting parties commit themselves to inform each other on all risks of violation or alleged violations and to give each other the opportunity to jointly oppose such claims.

### **XIV. Methods of Production, Plans, Conception Documents, Molds**

1. The plans and other documents, devices, models, molds and other methods of production lent to supplier, shall remain the property of SMP. Property of molds and other means of production paid for by SMP shall be transferred to SMP. This shall be carried out by means of a separate agreement or a special agreement for molds.

2. Without previous approval from SMP the aforementioned objects shall not be scrapped nor made available to third parties, for example, for production. Neither shall they be utilized for any purpose not contractually agreed upon - i.e., the supply to third parties. They shall be carefully guarded for SMP during the execution of the contract on the part of the supplier and at its charge.

3. The care, maintenance, and renovation of pieces of the aforementioned objects is based on the agreements reached between SMP and supplier.

4. SMP reserves all rights to the plans or products prepared according to its provisions, as well as over the procedures developed by SMP. Supplier shall make available immediately to SMP in this context all the information and documentation necessary for the request of rights of industrial protection.

### **XV. Force Majeure/Cancellation**

1. In the event of Force Majeure, strike, blockage or considerable disturbance to the company, SMP is authorized, with consideration to the interests of supplier, to terminate the contract partially or completely without indemnity or to postpone the acceptance of supplies or service rendering.

2. The same is applicable when supplier is insolvent, has initiated insolvency proceedings or similar action regarding its property according to the law applicable to supplier, or there is a notable deterioration of supplier's assets.

3. In the case of rescission -for whatever legal reason- SMP shall always be authorized to return the supplies on the account and at the risk of supplier or store them with a third party.

### **XVI. Reserving the Right of Property**

1. When SMP makes available pieces to supplier, it always reserves its right of property.

Supplier shall carry out the mechanization or transformation for SMP. In the case of transformation or mixing, SMP shall receive the jointly owned property of the new products in proportion to the value of the product that belongs to SMP with the value of the transformed objects upon such transformation.

### **XVII. Compensation/Right of Retention**

1. Supplier shall only be able to make compensation for the reciprocal undeniable demands, with legal value and effect, and shall have the right of retention if it is based on reciprocal, undeniable demands, with legal value and effect.

2. We are authorized to make compensation for all debts, including bills of exchange, and checks of supplier in regard to us.

### **XVIII. Governing Law/Contractual Language/Severability clause/Place of compliance**

1. For all of the judicial relations between the contracting parties Spanish Legislation shall apply. The language of the contract is first and foremost Spanish.

2. If any provision of this Agreement shall be held invalid, the validity of the remaining provisions shall not in any way be affected thereby.

3. The place of compliance for the supplies is the corresponding receiving plant. The place of compliance for the obligations of payment is Barcelona, Spain.

### **XIX. Jurisdiction**

1. For all conflicts arising from this Agreement, if supplier is a merchant, a corporation of the public law or of public-judicial wealth, the jurisdiction is exclusively the Courts in Barcelona.

SMP IBERICA Group, December 2020

## (VALID FOR THE REMAINING MATERIALS AND SERVICES)

### A. General provisions

1. For all of the business relationships the following General Purchase Conditions (General Business Conditions; hereinafter called Purchase Conditions) of SMP IBERICA Group, limited to suppliers that upon signing of the contract exercise their corporate or individual business activities.
2. The Purchase Conditions of SMP are also valid for all future business relationships including if they are not expressly and newly agreed upon. No general business conditions of the supplier shall be acknowledged which deviate from these Purchase Conditions.
3. Any deviations of these Purchase Conditions are only valid if they are approved in writing by SMP. These Purchase Conditions are also valid if SMP accepts without reservation the supplies delivered by supplier with the knowledge that opposing conditions exist and they deviate from the Purchase Conditions.
4. All covenants reached between us and supplier with the purpose of executing this Agreement shall be in writing.

### B. Offers, Offer Documents

1. Supplier is bound to accept the order from SMP during a two-week period, unless other time periods of acceptance have been agreed upon in specific cases.
2. SMP shall retain the rights of property and of authorship of sketches, plans, calculations and other documents. All documents that SMP has made available to supplier in the framework of execution of the offer and/or of the contractual cooperation are only loaned and shall not be made available or lent to third parties without the previous written approval of SMP. They may only be used for manufacturing pursuant to SMP's order, and once the order is completed, they shall be returned without any request whatsoever. In regard to the obligation of confidentiality, the current provisions apply.

### C. Prices, Invoices, Payment Conditions, Cession

1. The price indicated in the order is binding. Unless something to the contrary has been agreed upon, the supply "free work/DDP" (Incoterms 2000) includes packaging. The return of packing material requires a special agreement.
2. The Value Added Tax is included in the price.
3. The purchase price, except in the case of another written agreement, **shall be paid in 30 days and day of payment is the 26th.**
4. The invoices shall indicate the order number according to the regulations of SMP in the order. Supplier shall be responsible for all consequences that arise from non-compliance of this obligation, if supplier cannot prove that such non-compliance was not imputable to it.
5. Supplier exclusively shall be authorized to make compensation for undeniable, reciprocal demands, with legal value and effect; and shall make use of the right of retention if it is based on undeniable, reciprocal demands, with legal value and force.
6. Customer is authorized to pay all debts to the supplier, including bills of exchange and checks.
7. Without the previous written consent of SMP, which cannot be refused unjustly, supplier shall not be authorized to assign or transfer debt with customer to third parties. In the case of reserving the right to property, the approval shall be deemed granted. In the case in which supplier transfers its debt with customer to a third party in contrary to item 1 without approval, the cession shall be deemed also valid. Customer can comply with its duty –at its judgment- with supplier or the third party.

### D. Supply time period

1. The time period for supplies indicated on the order is binding.
2. Supplier undertakes to inform SMP immediately in writing if there are circumstances which could impede compliance of the supply time period.

If the supplier is in default due to the delivery date being exceeded, SMP shall be entitled to demand a contractual penalty of 0.5% for each week or part thereof, but not exceeding 5.0% of the order value. The right to assert claims for damages remains unaffected, however, the contractual penalty is to be offset against a claim for damages caused by the delay.

3. In the case of strike, blockage, disturbances or circumstances out of the control of SMP that influence SMP's interest in the service of supplier, SMP shall be authorized to terminate the Agreement partially or completely or to request an extension to such supply time period. No claims shall be lodged against SMP.

### E. Supply Documentation

1. Supplier is bound to indicate SMP's order number in all of the shipping documents, and delivery notes; in the case of omission, SMP shall not be liable for any management delay.

### F. Inspection of Defects

SMP undertakes to verify the goods within a reasonable time period with regard to quality and quantity; the claim for defects shall be considered timely if supplier has received it within 5 business days starting from the date of reception of the goods, or in the case of hidden defects upon discovery of such defect.

### G. Responsibility for the defects

1. SMP has all legal rights over the responsibility for defects in a limited form. SMP shall be authorized to demand of supplier -at its judgment- elimination of the defects, or supply of a product without defects, at the charge of supplier. Rights are expressly reserved concerning the compensation for damages, in particular the right to indemnification in the place of rendering service.

P-40-35-0-F10 J

2. The period of warranty shall be 36 months from the date of delivery to SMP, unless stipulated otherwise in the contract.

### H. Product Responsibility, hold harmless, Civil Liability Insurance

1. Provided that supplier is responsible for the defect of a product, supplier shall be bound to hold SMP harmless from and against any and all liability from claims of damages of third parties, since such cause is under its control, and organization, and supplier is also liable.
2. Within the framework of its liability for cases of damages in the sense of item 1, supplier is bound to reimburse all of SMP's costs, resulting from and in the context of an action of picking up products carried out by SMP. SMP shall inform supplier, always and when it is possible and demandable, about the contents and the scope of the measures to be implemented for the action of picking up the products, and shall give the opportunity to express its opinion. All other legal rights remain intact.
3. If SMP receives a claim for a defect of a product delivered by supplier, it shall have the right of indemnification on the basis of all the scope; there exists only one exception, if SMP previously accepted compensation equal to the right of indemnification.
4. Supplier undertakes to obtain civil liability insurance to guarantee such rights and to give proof of such insurance if SMP requests it.

### I. Reservation of Rights of Property, Molds, Confidentiality Obligations

1. Always when SMP provides parts to supplier, it reserves its right of property. Supplier shall carry out such transformation or modification for SMP. If the goods are transformed with objects that do not belong to SMP, SMP shall receive the co-property of the new product in the proportion of the value of the initial goods (purchase price + value added tax) with the objects transformed upon such transformation.
2. If the product made available by SMP is mixed without separation from other objects that do not belong to SMP, SMP shall receive the co-property of the new object in the proportion of initial value (purchase price + value added tax) with the mixed objects upon such mixture. If the mixture is carried out in a way that the supplier's product is considered the main object, then it shall be considered agreed upon that supplier shall transfer to SMP the co-property proportionally; supplier shall guard the sole property or co-property for SMP.
3. In regard to molds, devices and other objects lent to supplier for production (hereinafter called "Molds"), SMP reserves its right of property; supplier is bound to use such molds exclusively to manufacture the products requested by SMP. Supplier undertakes to insure the molds belonging to SMP for its new value and to the charge of supplier, against fire, water and theft. Supplier assigns SMP all the rights of indemnification under such insurance and SMP accepts them. Supplier is bound to perform in a timely fashion all maintenance, and inspection works, as well as any overhauling, and preparation works on the molds property of SMP. Supplier is bound to inform SMP immediately of any flaws, if not, claims for damages remain intact.
4. Supplier undertakes to treat in a strictly confidential manner (see P-40-35-0-F25, Confidentiality Statement) all sketches, plans, calculations and other documents and information received. Supplier may only make them available to third parties with the express approval of SMP. The obligation of confidentiality shall also be in effect once the contract is completed, and it prescribes if the information of production, including sketches, plans, calculations and other documents provided are now of public domain.
5. If SMP, according to item 1 and/or 2 with respect to the safety rights, exceeds more than 10% the purchase price of the goods still not paid, SMP shall be bound to release the security rights upon request on the part of supplier.

### J. Jurisdiction, Place of Compliance, Severability clause

1. The place of compliance of the contractual obligations with SMP (in particular for payments) is its business headquarters.
2. The competent Courts shall be those located at the business headquarters of SMP. SMP also may opt for other competent Courts.
3. Spanish law applies for these Purchase Conditions and all the legal relations between SMP and supplier. Spanish (English) shall be the language of the negotiation of this contract.
4. If any contractual provisions of this Agreement shall be held to be invalid, the validity of the remaining provisions shall not in any way be affected thereby.

SMP IBERICA Group, December 2020

Condiciones Generales de compra para las compañías de SMP, SMP Automotive Technology Iberica SLU, SMP Automotive Technologies Teruel SLU, SMP Barcelona SLU.

## I. Scope of Application

1. Las siguientes Condiciones Generales de compra (en adelante Condiciones de Compra) son aplicables a toda la relación comercial entre SMP Automotive Technology Iberica SLU, SMP Automotive Technologies Teruel SLU, SMP Barcelona SLU. (en adelante SMP) y sus proveedores. Ello aplica a las compras de materiales de producción, así como a la compra de piezas de recambio, moldes, máquinas, sistemas o otros productos.
2. La Condiciones de Compra también serán aplicables a todas las futuras relaciones de negocio, independiente de que expresamente se acuerde otra vez.
3. Las Condiciones Generales del Proveedor u otras desviaciones de estas Condiciones de Compra sólo serán efectivas si son confirmadas por SMP por escrito. Las presentes condiciones de compra también se aplicarán en caso de que SMP, teniendo conocimiento de condiciones contradictorias o divergentes del proveedor, acepte sin reservas los suministros o servicios del proveedor.

## II. Pedidos

1. Los pedidos de Grupo SMP Ibérica (en adelante "SMP") se efectúan exclusivamente en base a estas Condiciones Generales de Compra.

Por la presente quedan excluidas explícitamente todas las modificaciones del proveedor. Las Condiciones Generales de Compra son válidas también para todos los negocios futuros con el proveedor.

2. Cualquier modificación o adición de los pedidos y del encargo, en particular del producto de suministro, requiere la confirmación por escrito de SMP.
3. SMP está autorizada a rechazar pedidos si no han sido aceptados por escrito en el transcurso de 14 días naturales después del envío.
4. En el caso de planes de suministro, la petición correspondiente es parte integrante del pedido. A diferencia de lo establecido en el I.3 anterior, los planes de suministro serán vinculantes, a menos que el proveedor se oponga por escrito en un plazo de dos (2) días a partir de su transmisión.
5. El proveedor deberá tratar de forma confidencial la conclusión del contrato. Podrá nombrar como referencia a terceros a SMP únicamente con su aprobación por escrito.

## III. Cláusulas de Negociación

1. Para las cláusulas de negociación son válidos los INCOTERMS en la versión válida en el momento de la conclusión del contrato.

## IV. Plazos de Suministro

- 1 Los plazos y términos de suministro indicados en el pedido / plan de suministro son vinculantes. Es decisivo para el cumplimiento del plazo y de las condiciones de suministro la entrada de la mercancía en la planta a suministrar de SMP. Si no se ha acordado el suministro "free work / DDP" (Incoterms 2000), el proveedor deberá preparar puntualmente la mercancía bajo consideración del tiempo habitual para carga y expedición.
2. Si el proveedor está en mora debido a que se ha superado la fecha de entrega, SMP tendrá derecho a exigir una penalización contractual del 0,5% por cada semana o parte de ella, pero sin superar el 5,0% del valor del pedido. El derecho a reclamar por daños y perjuicios no se verá afectado, sin embargo, la penalización contractual se compensará con una reclamación por los daños y perjuicios causados por el retraso.
3. En el caso de demora del proveedor, SMP, después de haber fijado un plazo adicional sin resultado, podrá encargar el suministro no realizado por el proveedor a un tercero a cargo del proveedor. SMP también podrá rescindir el contrato en caso de no obtener ningún resultado una vez fijado un plazo adicional.
4. Adicionalmente, son válidas las disposiciones legales.
5. El proveedor deberá indicar inmediatamente amenazas de retrasos en el suministro, su duración y causa. La indicación no impide la aplicación de esta cláusula.

## V. Suministros

1. En cada envío hay que adjuntar un albarán por duplicado que incluya los datos del pedido (como mínimo número de albarán de entrega + número de pedido + referencia de material SMP). En caso de que el proveedor incumpliera esta obligación, podría causar demoras y/o costes adicionales en la producción. El proveedor asumirá la responsabilidad de sus consecuencias.
2. Los suministros se realizan, si no se acuerda lo contrario explícitamente, sin cargo en la planta de recepción, por cuenta y riesgo del proveedor.
3. Deberán tenerse en cuenta las directrices de embalaje de SMP (véase Manual sobre los requisitos del proveedor).

## VI. Precios

1. Los precios acordados son precios fijos y se entienden, si no se acuerda lo contrario explícitamente, sin cargo en la planta de recepción, inclusive embalaje y seguro.

P-40-35-0-F10 J

## VII. Facturas

1. Las facturas deberán remitirse por duplicado indicando el número de nuestro pedido. El incumplimiento por parte del proveedor de esta obligación puede causar demoras y/o costes adicionales en la producción, de cuyas consecuencias será responsable el proveedor.
2. En el caso de negocios extranjeros deberá indicarse en la factura una declaración de proveedor según legislación aplicable. Si éste no fuera el caso, no se requiere ninguna indicación especial.

## VIII. Pago

1. El pago de SMP no significa la aceptación de la factura.
2. Siempre y cuando en los pedidos / planes de suministro no se hayan acordado otras condiciones, **SMP pagará a 30 días y día de pago el 26.** Suponiendo que la mercancía y la factura hayan llegado correctamente. En el caso de aceptar suministros anticipadamente, el vencimiento será el estipulado según el plazo de suministro acordado.
3. Para la puntualidad del pago es decisivo el envío.

## VIV. Justificantes de origen, justificantes del impuesto sobre la cifra de ventas, restricciones de exportación

1. El proveedor deberá poner inmediatamente a disposición de SMP los justificantes de origen solicitados incluyendo todos los datos requeridos y debidamente firmados.

Lo mismo rige para los justificantes del impuesto sobre la cifra de ventas en el caso de suministros extranjeros e intracomunitarios.

2. El proveedor informará a SMP inmediatamente si un suministro está sujeto total o parcialmente a restricciones de exportación según legislación española u otras.

## X. Calidad y Documentación

1. El proveedor será responsable de que los productos suministrados por éste a SMP, cualquiera que sea su naturaleza, cumplan con la ley española o toda aquella que les sea de aplicación (inclusive Normativa RED), incluyendo, pero no limitado a, las reglas reconocidas de la técnica, las disposiciones de seguridad y otras, los datos técnicos acordados (inclusive Normas ISO y DIN), así como las características garantizadas ("Normativa Aplicable"). Las modificaciones del producto de suministro requieren la aceptación previa por escrito.
2. Para el control de primeras muestras, se hace referencia al manual actual VDA Volumen 2 "Aseguramiento de la Calidad de los Suministros – Selección de los Proveedores / Acuerdo de aseguramiento de la Calidad / Liberación del proceso de producción y del producto / Cumplimiento de la Calidad en la Serie", y/o al PPAP "Proceso de Aprobación de la Pieza de Producción" de QS 9000. Únicamente después de la liberación de las muestras por parte de SMP podrá empezar el suministro de serie. Independientemente de ello, el proveedor deberá comprobar continuamente y optimizar la calidad de los productos de suministro. Las partes contratantes se informarán mutuamente sobre las posibilidades de una mejora de la calidad.
3. En caso de que no se hayan fijado el tipo y el alcance de los controles así como los medios y métodos de control entre el proveedor y SMP, SMP estará dispuesto a petición del proveedor en el marco de sus conocimientos, experiencia y posibilidades, a discutir con él los controles para alcanzar el nivel requerido de la técnica.
4. En el caso de piezas marcadas con "D", "A", "Control Item" en los documentos técnicos o en acuerdos especiales, el proveedor deberá estipular en informes especiales cuándo, de qué forma y quién ha verificado los productos de suministro en cuanto a las características con obligación de documentación y cuáles han sido los resultados de las calidades requeridas. Los documentos de control deberán conservarse durante quince años después del suministro de las piezas y en caso necesario deberán entregarse a SMP. El proveedor deberá comprometer a los subproveedores en el mismo volumen en el marco de las posibilidades legales. Se hace referencia a la norma actual "Volumen 1 Documentación y Archivo – Código de prácticas para la documentación y archivo de los requisitos de calidad y registros de calidad" y a la publicación de la VDA "Special characteristics (SC) / A process description covering special characteristics (SC)".
5. Las estipulaciones del "Manual de requisitos para proveedores" son un apéndice de las condiciones de compra y constituyen parte integrante de los contratos de suministro entre SMP y sus proveedores. En el caso de disposiciones contradictorias, las disposiciones del "Manual de requisitos para proveedores" prevalecen sobre las disposiciones de las Condiciones Generales de Compra.
6. El proveedor, en el marco de la Directiva sobre Vehículos Usados (Directiva 2005/64/CE), deberá proporcionar la documentación de la materia prima utilizada para su trabajo de forma independiente, completa y neutra en costes para SMP en el banco de datos oficial IMDS.
7. En la medida en que las autoridades responsables de las normas de seguridad de las emisiones de los vehículos o similares se encargan de revisar ciertos requisitos y solicitan información sobre el proceso de producción de SMP y los documentos de inspección, el proveedor declara conceder a estas autoridades los mismos derechos en su empresa y se compromete a dar todo el apoyo razonable.

## XI. Reclamaciones por defectos de calidad / Garantía

1. En base al control de salida de mercancía del proveedor, los suministros son controlados por SMP en la recepción de mercancías en cuanto a la identidad, número de referencia y daños de transporte reconocibles externamente. Adicionalmente, los defectos del

suministro, constatados según el desarrollo correcto del negocio, serán indicados inmediatamente al proveedor. El proveedor renuncia a la objeción de un retraso en la reclamación de defectos.

2. El periodo de garantía es de 36 meses, empezando con el suministro a SMP, salvo si se ha acordado lo contrario en el contrato.
3. SMP contará sin restricción alguna con los derechos legales de garantía. Independientemente de ello estará autorizado a exigir a su elección al proveedor la eliminación de los defectos o el suministro de piezas de recambio. En este caso, el proveedor asumirá el coste de los gastos ocasionados para eliminar los defectos o para suministrar las piezas de recambio. Permanece intacto el derecho a indemnización por daños y perjuicios.

## **XII. Responsabilidad de Producto**

1. En ningún caso y por ningún concepto SMP y/o cualquier persona física o jurídica vinculada a SMP será responsable de cualquier tipo de daño o perjuicio que pueda derivarse del incumplimiento por parte del proveedor de la normativa y conjunto de reglas antedichas aplicables a los productos suministrados ("Normativa Aplicable"), cualquiera que sea la naturaleza del producto. Esto no afectará a ninguna otra responsabilidad contractual o legal del proveedor.

2. Para medidas de SMP para la protección de daños, p.ej. acción de recogida de productos, el proveedor será el responsable siempre y cuando esté obligado legalmente.

3. SMP informará al proveedor inmediatamente, si quisiera presentar reclamaciones según los párrafos anteriores. SMP brindará al proveedor la oportunidad de examinar el caso de daños y acordar junto con SMP las medidas a tomar, p.ej. negociaciones compensatorias.

## **XIII. Derechos de Protección de Terceros**

1. El proveedor garantiza que la mercancía suministrada en el país de destino está libre de derechos o reclamaciones de terceros basados en la propiedad industrial o intelectual. Estos incluyen (pero no se limitan a) derechos de denominación, derechos de patente, derechos de utilidad o derechos de diseño registrados, así como derechos de copia (denominados colectivamente DPI). El proveedor será responsable de las reclamaciones derivadas de la violación de esos DPI y registros de DPI a pesar de que los artículos de entrega se utilicen de conformidad con el contrato.

Como país de destino se considera el país de la sede de SMP siempre y cuando no se haya indicado otra dirección de suministro. El proveedor no puede basarse en que SMP ya conocía la existencia de derechos o reclamaciones de terceros en el país de destino.

2. En el caso de que se reclamaran derechos de propiedad industrial o intelectual a SMP, éste no perderá sus derechos por no informar de dicha reclamación al proveedor.

3. El proveedor indemnizará y mantendrá a SMP indemne de todas las reclamaciones derivadas del uso de esos derechos de propiedad intelectual.

4. Esto no se aplicará en caso de que el proveedor haya fabricado los bienes entregados de acuerdo con los dibujos, modelos u otras descripciones equivalentes o información proporcionada por SMP y no sepa o deba saber que se están violando los derechos de propiedad en relación con los productos desarrollados por el proveedor.

5. Las partes contratantes se comprometen a informarse mutuamente sobre todos los riesgos de violación o supuestas violaciones y a darse la oportunidad de oponerse conjuntamente a esas reclamaciones.

## **XIV. Medios de Producción, Planos, Documentos de Concepción, Moldes**

1. Los planos y otros documentos, dispositivos, modelos, moldes y otros medios de producción prestados al proveedor, permanecen propiedad de SMP. La propiedad de moldes y otros medios de producción pagados por SMP deberá transferirse a SMP. Ello se efectúa mediante un acuerdo separado o en un acuerdo de moldes especial.

2. Los objetos mencionados, sin la aprobación previa de SMP, no podrán ser chatarrados ni puestos a disposición de terceros, p.ej. para la producción. No podrán utilizarse para otra finalidad que no sea la acordada contractualmente – p.ej. el suministro a terceros. Deberán guardarse cuidadosamente para SMP durante la realización del contrato por parte del proveedor y a su cargo.

3. El cuidado, el mantenimiento y la renovación de piezas de los objetos mencionados se basa en los acuerdos alcanzados entre SMP y el proveedor.

4. SMP se reserva todos los derechos sobre los planos o productos efectuados según sus prescripciones así como sobre los procedimientos desarrollados por él. El proveedor pondrá a disposición inmediatamente de SMP en este contexto todas las informaciones y documentos necesarios para la solicitud de derechos de protección industrial.

## **XV. Fuerza Mayor / Rescisión**

1. En el caso de Fuerza Mayor, huelga, bloqueo o disturbios considerables en la empresa, SMP está autorizada bajo consideración de los intereses del proveedor a rescindir el contrato parcial o totalmente, sin indemnización o a aplazar la aceptación del suministro o de la prestación.

2. Lo mismo rige cuando el proveedor es insolvente, ha solicitado un procedimiento de insolvencia o similar sobre su patrimonio según la ley aplicable al proveedor, o se da un empeoramiento notable del patrimonio del proveedor.

3. En el caso de rescisión – no importa por qué motivo legal – SMP estará siempre autorizado a devolver los suministros por cuenta y riesgo del proveedor o almacenarlos en un tercero.

## **XVI. Reserva de la Propiedad**

P-40-35-0-F10 J

1. Cuando SMP ponga a disposición del proveedor piezas, se reserva siempre su propiedad.

El proveedor realizará la mecanización o transformación para SMP. En el caso de transformación o mezcla, SMP recibirá la copropiedad de los nuevos productos en proporción al valor del producto que pertenecía a SMP con el valor de los objetos transformados en el momento de la transformación.

## **XVII. Compensación / Derecho de retención**

1. El proveedor únicamente podrá realizar compensaciones con demandas recíprocas incuestionables, con valor jurídico y competentes; tendrá derecho a la retención si está basada en demandas recíprocas incuestionables, con valor legal y competentes.

2. Estamos autorizados a realizar compensaciones con todas las deudas, inclusive letras y cheques, del proveedor respecto a nosotros.

## **XVIII. Fuero aplicable/ Idioma contractual/ Invalidez parcial / Lugar de cumplimiento**

1. Para todas las relaciones jurídicas entre las partes contratantes rige la Legislación española (Portuguesa). El idioma de contrato prioritariamente es el español.

2. La invalidez de algunas disposiciones de este documento no afecta a la validez de las demás.

3. El lugar de cumplimiento para los suministros es la planta de recepción correspondiente. El lugar de cumplimiento para las obligaciones de pago es Barcelona.

## **XIX. Jurisdicción**

1. Para todos los conflictos resultantes de este contrato, si el proveedor es un com.erciante, una persona jurídica de la ley pública o un patrimonio público-jurídico, tendrá jurisdicción exclusiva el Tribunal de Barcelona

Grupo SMP Ibérica, December 2020.

(válido para los demás materiales y servicios)

## A. Disposiciones Generales

1. Para toda la relación de negocio rigen las siguientes Condiciones Generales de Compra (Condiciones Generales de Negocio; en lo sucesivo denominadas Condiciones de Compra) de Grupo SMP IBERICA, limitadas a proveedores que por su parte al cierre del contrato actúan en ejercicio de su actividad empresarial o autónoma.
2. Las condiciones de compra de SMP también son válidas para todas las relaciones de negocio futuras incluso si no se acuerdan de nuevo explícitamente. No se reconocerán las condiciones de negocio generales del proveedor que se desvíen de estas condiciones de compra.
3. Las desviaciones de estas condiciones de compra son únicamente válidas si han sido aprobadas por escrito por SMP. Estas condiciones de compra también son válidas si SMP acepta sin reservas el suministro del proveedor teniendo conocimiento de que existen condiciones opuestas y que se desvían de sus condiciones de compra.
4. Todos los acuerdos alcanzados entre nosotros y el proveedor con la finalidad de realizar este contrato deberán plasmarse por escrito en este contrato.

## B. Ofertas, Documentos de oferta

1. El proveedor está obligado a aceptar el pedido de SMP en un plazo de dos semanas a menos que se acuerden otros plazos de aceptación en casos particulares.
2. SMP seguirá teniendo los derechos de propiedad y de autor sobre croquis, planos, cálculos y otros documentos. Todos los documentos que SMP haya puesto a disposición del proveedor en el marco de la realización de la oferta y/o de la cooperación contractual son solo prestados y no podrán ponerse a disposición de terceros sin la aprobación previa por escrito de SMP. Únicamente podrán utilizarse para la fabricación en base al pedido de SMP; una vez acabado el pedido, deberán devolverse sin petición alguna. En cuanto a la obligación de confidencialidad, rige la regulación vigente.

## C. Precios, Facturación, Condiciones de Pago; Cesión

1. El precio indicado en el pedido es vinculante. Salvo en caso de acordar lo contrario, el suministro "free work/DDP" (Incoterms 2000) incluye el embalaje.

La devolución del embalaje requiere un acuerdo especial.

2. El IVA está incluido en el precio.
3. El precio de compra, salvo en caso de otro acuerdo escrito, **deberá pagarse a 30 días y día de pago el 26.**
4. Las facturas deben indicar el número de pedido según las prescripciones de SMP en su pedido. El proveedor será responsable de todas las consecuencias que surjan debido al incumplimiento de esta obligación, si éste no puede demostrar que son ajenas a él.
5. El proveedor únicamente está autorizado a realizar compensaciones con demandas recíprocas incuestionables, con valor legal y competentes; podrá hacer uso del derecho de retención si está basado en demandas recíprocas incuestionables, con valor legal y competentes.
6. El cliente está autorizado a compensar todas las deudas del proveedor, inclusive letras y cheques.
7. Sin la aprobación previa por escrito de SMP, que no podrá ser denegada injustamente, el proveedor no estará autorizado a ceder sus deudas o transferirlas a terceros. En el caso de haber una reserva de la propiedad, la aprobación se considera otorgada. En el caso de que el proveedor ceda su deuda con el cliente a un tercero en contra del punto 1 sin su aprobación, la cesión será válida igualmente. El cliente podrá cumplir con su deber a su elección con el proveedor o con el tercero.

## D. Plazo de suministro

1. El plazo de suministro indicado en el pedido es vinculante.
2. El proveedor se compromete a informar a SMP inmediatamente por escrito si se dan o se deducen circunstancias que podrían impedir el cumplimiento del plazo de suministro.

Si el proveedor incurre en mora debido a que se ha superado la fecha de entrega, SMP tendrá derecho a exigir una penalización contractual del 0,5% por cada semana o parte de ella, pero sin superar el 5,0% del valor del pedido. El derecho a hacer valer las reclamaciones por daños y perjuicios no se verá afectado, sin embargo, la pena contractual se compensará con una reclamación por los daños y perjuicios causados por el retraso.

3. En el caso de huelga, bloqueo, disturbios o circunstancias ajenas a SMP que influyen en el interés de SMP en la prestación al proveedor, SMP estará autorizado a rescindir el contrato total o parcialmente o a pedir una ampliación del plazo de suministro. No se podrán efectuar reclamaciones contra SMP.

## E. Documentos de suministro

1. El proveedor está obligado a indicar el número de pedido de SMP en todos los documentos de envío y albaranes de suministro; en caso de omisión, SMP no se hará responsable del retraso en la gestión.

## F. Inspección de defectos

SMP se compromete a verificar la mercancía en un plazo razonable en cuanto a desviaciones de calidad y de cantidad; la reclamación por defectos será oportuna si el proveedor la recibe en el plazo de 5 días laborables contados desde la entrada de la mercancía o en el caso de defectos escondidos a partir de su descubrimiento.

P-40-35-0-F10 J

## G. Responsabilidad de defectos

1. SMP cuenta con todos los derechos legales sobre la responsabilidad de defectos de forma ilimitada. SMP estará autorizado a exigir al proveedor a su elección la eliminación de los defectos o el suministro de un producto sin defectos a cargo del proveedor. Queda reservado el derecho explícitamente a la indemnización de daños, en particular el derecho a indemnización en lugar de prestación.
2. El período de garantía será de 36 meses a partir de la fecha de entrega a SMP, a menos que se estipule lo contrario en el contrato.

## H. Responsabilidad de producto, Liberación, Seguro de responsabilidad civil

1. Siempre que el proveedor sea responsable de un defecto de producto, estará obligado a liberar a SMP de las reclamaciones de indemnización por daños de terceros ya que la causa se encuentra en su dominio y organización y él es responsable también.
2. En el marco de su responsabilidad para casos de daños en el sentido del punto 1, el proveedor está obligado a reembolsar todos los gastos de SMP, resultantes de o en el contexto de una acción de recogida de productos realizada por éste. SMP informará al proveedor, siempre y cuando sea posible y exigible, sobre el contenido y el volumen de las medidas a realizar para la acción de recogida de productos y le dará la oportunidad de expresar su opinión. Permanecen intactos los otros derechos legales.
3. Si se reclama a SMP por un defecto de un producto suministrado por el proveedor, tendrá derecho a indemnización en base en todo su volumen; existe una excepción únicamente si SMP anteriormente ha aceptado una compensación igual al derecho de indemnización.
4. El proveedor se compromete a concluir un seguro de responsabilidad civil para garantizar estos derechos y a demostrárselo a SMP si éste lo solicita.

## I. Reserva de la propiedad, Moldes, Obligaciones de Confidencialidad

1. Siempre que SMP ponga a disposición del proveedor piezas, se reserva su propiedad. Se llevará a cabo la transformación o modificación por parte del proveedor para SMP. Si la mercancía se transforma con objetos que no pertenecen a SMP, SMP recibirá la copropiedad del nuevo producto en la proporción del valor de la mercancía inicial (precio de compra + IVA) con los objetos transformados en el momento de la transformación.
2. Si el producto puesto a disposición por SMP es mezclado sin separación con otros objetos que no pertenecen a SMP, SMP recibirá la copropiedad del nuevo objeto en la proporción del valor inicial (precio de compra + IVA) con los objetos mezclados en el momento de la mezcla. Si la mezcla se efectúa de forma que el producto del proveedor se considera el objeto principal, se considera acordado que el proveedor le transfiera a SMP la copropiedad proporcionalmente; el proveedor custodiará la propiedad única o la copropiedad para SMP.
3. En lo que se refiere a moldes, dispositivos y otros objetos prestados al proveedor para la producción ("Moldes"), SMP se reserva la propiedad; el proveedor se compromete a utilizar los moldes únicamente para la fabricación de los productos solicitados por SMP. El proveedor se compromete a asegurar los moldes pertenecientes a SMP por el valor de nuevo y a su cargo contra incendios, agua y robo.

El proveedor cede a SMP todos los derechos de indemnización de este seguro y éste lo acepta. El proveedor está obligado a realizar puntualmente a su cargo todos los trabajos de mantenimiento y de inspección así como todos los trabajos de puesta a punto y preparación de los moldes propiedad de SMP. Deberá informar a SMP inmediatamente de todas las averías; si se olvida, permanecerán intactas las reclamaciones por daños y perjuicios.

4. El proveedor está obligado a tratar de forma estrictamente confidencial (ver P-40-35-0-F25, Declaración de Confidencialidad) todos los croquis, planos, cálculos y otros documentos e informaciones recibidos. Únicamente podrán ponerse a disposición de terceros con la aprobación explícita de SMP. La obligación de confidencialidad también rige una vez finalizado este contrato; prescribe si los conocimientos de producción incluidos en croquis, planos, cálculos y otros documentos prestados son ya del dominio público.
5. Si SMP según punto 1 y/o punto 2 respecto a los derechos de seguridad, supera en más del 10% el precio de compra de las mercancías todavía no pagadas, SMP estará obligado a liberar los derechos de seguridad a petición del proveedor.

## J. Jurisdicción, Lugar de Cumplimiento, Fuero Aplicable

1. El lugar de cumplimiento de las obligaciones contractuales con SMP (en particular para sus pagos) es su sede de negocio.
2. El Tribunal competente será la sede de negocio de SMP; SMP también podrá optar a otros tribunales competentes.
3. Para estas condiciones de compra y todas las relaciones jurídicas entre SMP y el proveedor rigen las leyes españolas. El español (inglés) será prioritariamente el idioma de la negociación y del contrato.
4. En caso de que algunas disposiciones contractuales perdieran su efecto total o parcialmente, ello no afectará a la validez de las otras disposiciones ni tampoco al efecto del contrato.

Grupo SMP Ibérica, December 2020.